

Goa, 26th July, 1962

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do Boletim Oficial deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



SERIES III No. 30

SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

| | YEARLY (Anual) | HALF-YEARLY (Semestral) | QUARTERLY (Trimestral) |
|-------------------------------|-------------------|----------------------------|---------------------------|
| All 3 series (As 3 series) | Rs. 40/- | Rs. 24/- | Rs. 18/- |
| I Series | Rs. 20/- | Rs. 12/- | Rs. 9/- |
| II Series | Rs. 16/- | Rs. 10/- | Rs. 8/- |
| III Series | Rs. 20/- | Rs. 12/- | Rs. 9/- |

Postage is to be added when delivered by mail —
Acrece o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN
AND DIU

Secretariat

Administration Office of Canacona

Notice

On the 31st of July next at 11 a.m., in this office and before the Committee referred to in the article 156 of the Rules and Regulations for the Concession of the Government plots (Regime para a concessão de terrenos do Estado da Índia) approved by Decree no. 3602, of 24th November 1917, the cultivated plots of the state situated in this Taluka will be auctioned and given on lease, for the period of three years from 1963 to 1965, the basis for auction being the average income of the last nine years.

The interested parties should be present on the above mentioned day and hours, in this office, where the respective conditions will be placed at their disposal.

Chauri, 30th June, 1962.—The Secretary, Chitaranjana Xembū Sinai Quencro.

Vista.—The Administrator, Vitola Naique Dessa.

Customs

Customs of Panjim

Notice

The Director of Customs Panjim, Albino Pinto, hereby makes it known that within 30 days from the publication hereof, in the Government Gazette claims will be accepted from the rightful owner of a cinematographic film weighing 1 kilo and valued at Rs. 25/- (file no. 81/1961) found in the village of Uguem, in the road leading from Pernem to Patardeu, on the 20th of May 1961. In case no rightful claim is submitted to this office within the specified time the said film shall be property of the Government and thereafter be sold.

This notice is published for the information of all the concerned and copies of the same will be fixed in the usual places.

Customs Office at Panjim, 5th July, 1962.—The Director of Customs, Albino Pinto.

Marmagoa Customs

Certificate

Damodora Panduronga Sinai Sirvoicar, acting officer of Marmagoa Customs:

I do hereby certify that a notice of the time limit of 30 days has been fixed today at the door of this Office, notifying

(Tradução)

GOVERNO DE GOA, DAMÃO
E DIO

Secretaria

Administração do Concelho de Canácona

Aviso

No dia 31 de Julho próximo, pelas 11 horas, nesta Administração e perante a comissão de que trata o artigo 156º do Regime para a concessão de terrenos do Estado da Índia, aprovado pelo Decreto n.º 3602, de 24 de Novembro de 1917, serão arrendados em hasta pública, para o triénio de 1963 a 1965, os prédios cultivados do Estado e situados neste concelho, sendo a base de licitação a média da renda dos últimos nove anos.

Os pretendentes compareçam nos referidos dia e horas, nesta Administração, onde ficam patentes as respectivas condições.

Chauri, 30 de Junho de 1962.—O Secretário, Chitaranjana Xembū Sinai Quencro.

Visto.—O Administrador, Vitola Naique Dessa.

Serviços das Alfândegas

Alfândega de Pangim

Edital

Albino Pinto, director da Alfândega de Pangim:

Faço saber que por esta Alfândega correm editos de trinta dias, a contar da publicação deste no Boletim Oficial, convocando os interessados para aduzirem os seus direitos a um rolo de fita cinematográfica sem designação, do peso de um kilo e do valor de Rps 25/-, constante do processo fiscal no. 81/1961, da Delegação Aduaneira de Neibaga, encontrada na aldeia de Uguém, na estrada Perném-Patardeu, em 20 de Maio de 1961, e, não havendo reclamação alguma, dentro do prazo de editos, será a mesma fita cinematográfica considerada abandonada a favor do Estado.

E para ser público se expediu este e outros de igual teor que vão ser afixados nos lugares de costume.

Alfândega de Pangim, 5 de Julho de 1962.—O Director da Alfândega, Albino Pinto.

Alfândega de Mormugão

Certidão

Damodora Panduronga Sinai Sirvoicar, oficial interino e escrivão do cartório do contencioso, na Alfândega de Mormugão:

Certifico ter nesta data, afixado à porta desta Alfândega um edital de dilação de trinta dias, notificando Sultan Ali

Sultan Alli Jamai, passenger, at present absent at an unknown place in Bombay, accused in the case n.º 2312/1962 of this Customs that by the decree of indictment given in the same case, he was involved in the delict of contrabando, on terms of n.º 3 of article 37 of the Customs Law Code in force, regarding export smuggling of combs, wrist-watches, and other articles, undertaken by him on 3rd June of 1962 and subject to the maximum fine of Rps. 10 000/-, prescribed in the para 2 of the article 38 of the said Customs Law Code, in addition to the amount of «Imposto de justiça» and stamp duty and loss in favour of State of the confiscated goods.

I also certify that on the same notice it is mentioned that after the expiry of the said time if there be no intervention of the accused, the case will follow its course of legal terms in his absence.

To make it known this certificate has been issued.

Marmagoa, 3rd July, 1962.—The Acting Officer, *Damodora P. S. Sirvoicar*.

Visa.—The instructor, *Viriato de Albuquerque*.

Department of Economics

Land Survey Department

List published according to the article 51 of Decree n.º 3602 of 24th November, 1917

Name of the applicant—Crisna Tatu Cascar, born and residing in Melauli of Satari Taluka.

Name of the plot—Government plot named «Coleagundavoril» or «Caznacodil», applied for grant of concession on definitive basis by the above said Crisna T. Cascar.

Situation of the plot—Situated in the village of Malpona of Satari Taluka.

Boundaries—East: State forest, Government plot, water trench and plot belonging to Zoirama Gauncar and others; north, the above said plot of Zoirama Gauncar and others and the grant of concession belonging to Ladoba Narana Saunto; west, the water trench, Government plot, and the said State forest and south, the said State forest.

Area: 7.9919,95 Ha. The lease rent fixed: Rs. 13-32 n.p.

Name of the applicant—Foti Ramā Gauncar, born at and residing in Malpona of Satari Taluka.

Name of the plot—Government plot, known as «Bibeancho Raim» applied for grant of concession on definitive basis by the said Foti Ramā Gauncar.

Situation of the plot—Situated in the village of Malpona of Satari Taluka.

Boundaries—East, north and south, Government plot and west, Government plot applied by Foti Ramā Gauncar and plot applied by Arzuna Gaudio.

Area: 12,461975 Ha. The lease rent fixed: Rs. 34-45 n.p.

Obs: The same plot was also applied for grant of concession by Padmā Rogunata Boto Savoicar, residing in Advoi of Satari Taluka in the file no. 116/C.d./1955.

Name of the applicant—Maria Filomena Nunes, born at and residing in this city.

Name of the plot—Government plot, applied for grant of concession by the above said Maria F. Nunes.

Situation of the plot—Situated in the Palmar Ponte, close to Poço de Mocadão, in this city.

Boundaries—East: plot belonging to Florinda Inocência Costa Bir Nunes; north, west and south, Government plot.

Area: 131,85 m². Lease rent fixed: Rs. 3-75 n.p.

Obs.—The same plot is also applied for grant of concession by Xembú Govinda Sinai Cuvelcar, born at Siroda of Ponda and residing in this city, in the file no. 9/C. af./61.

Name of the applicant—Father Paulino Lopes, vicar of the Church of the village of Galgibaga.

Name of the plot—Government plot, known as «Givagigall» applied on lease, free of cost, by the above Fr. Paulino Lopes.

Situation of the plot—Situated in Chiplem of Torofo of Cotigão of Canacona Taluka.

Boundaries—East and north: state forest known as «Bicardando»; west, the said state forest known as «Bicardando», and the reserved road; south, Government plot and the plot leased on temporary basis to Cristovam Mas-

Jamal, passageiro ora ausente em parte incerta de Bombaim, arguido no processo fiscal n.º 2312/1962, em curso nesta Alfândega, de que por despacho de indicação proferido no dito processo, foi o mesmo Alli Jamal, incurso no delito de contrabando, nos termos do n.º 3.º do artigo 37.º do Contencioso Aduaneiro do Ultramar, pela exportação clandestina de pentes, relógios e outros artigos, por ele pretendida em três de Junho findo, tendo sido fixado ao mesmo o máximo da multa em Rps. 10.000/- prevista no § 2.º do artigo 38.º do citado contencioso, além da imposta de justiça e selos devidos e decretado perdimento da mercadoria apreendida.

Certifico mais que no referido edital está estipulado de que findo o referido prazo e não havendo intervenção do arguido no processo correrá o mesmo os seus trâmites à revelia.

O que para ser público se expediu esta.

Alfândega de Mormugão, 3 de Julho de 1962.—O Escrivão do Cartório, *Damodora P. S. Sirvoicar*.

Visto.—O instrutor, *Viriato de Albuquerque*.

Serviços de Economia

Repartição de Agrimensura

Relação organizada para os fins do artigo 51.º do Decreto n.º 3602, de 24 de Novembro de 1917

Nome do requerente—Crisna Tatu Cascar, natural e residente em Melauli do concelho de Satari.

Designação do terreno—Terreno do Estado denominado «Coleagundavoril» ou «Caznacodil», requerido em concessão definitiva pelo dito Crisna T. Cascar.

Situação do terreno—Sito na aldeia Malpona do concelho de Satari.

Confrontações—Nascente, mata nacional, terreno do Estado, sangria e prédio de Zoirama Gauncar e outros; norte, dito prédio de Zoirama Gauncar e outros e concessão de Ladobá Narana Saunto; poente, sangria, terreno do Estado e dita mata nacional e sul, dita mata nacional.

Area: 7.9919,95 Ha. Foro fixado: Rps. 13-32 n. p.

Nome do requerente—Foti Ramā Gauncar, natural e residente em Malpona do concelho de Satari.

Designação do terreno—Terreno do Estado denominado «Bibiancho Raim», requerido em concessão definitiva pelo dito Foti R. Gauncar.

Situação do terreno—Sito na aldeia Malpona do concelho de Satari.

Confrontações—Nascente, norte e sul, terreno do Estado e poente, terreno do Estado requerido pelo Foti R. Gauncar e terreno requerido por Arzuna Gaudio.

Area: 12,461975 Ha. Renda fixada: Rps. 34-45 n. p.

Obs—O mesmo terreno foi requerido por Padmā Rogunata Boto Savoicar, residente em Advói de Satari, no processo n.º 116/C.d./1955.

Nome da requerente—Maria Filomena Nunes, natural e residente nesta cidade.

Designação do terreno—Terreno do Estado, requerido em concessão por aforamento por dita Maria F. Nunes.

Situação do terreno—Sito no Palmar Ponte, nas proximidades do Poço de Mocadão, desta cidade.

Confrontações—Nascente: Prédio de Florinda Inocência Costa Bir Nunes; norte, poente e sul, terreno do Estado.

Area: 131,85 m². Foro fixado: Rps. 3-73 n. p.

Obs.—O presente terreno também foi requerido por Xembú Govinda Sinai Cuvelcar, natural de Siroda de Pondá e residente nesta cidade, no processo n.º 9/C.af./1961.

Nome do requerente—Pe. Paulino Lopes, vigário da igreja da freguesia de Galgibaga.

Designação do terreno—Terreno do Estado, denominado «Givagigall», requerido em concessão gratuita por dito Pe. Paulino Lopes.

Situação do terreno—Sito em Chiplem do Torofo de Cotigão do concelho de Canacona.

Confrontações—Nascente e norte, mata nacional «Bicardando»; poente, mata «Bicardando» e caminho reservado e sul, terreno do Estado e o concedido provisoriamente.

carenhas, at present belonging to Ana Maria Mascarenhas and government plot.

Area: 5.7132,40 m².

Land Survey Department, in Goa, 12th July, 1962.—The Officer, *Armando de Lima Pereira*.
Visa.—The Director, *Prabacar Camotim*.

Department of Mines

Notice no. 45

Prabacar Camotim, Director of the Department of Economics, Goa:

Notice is hereby given that a period of 90 days is set, by the Directorate of this Department, from the date of publication of this notice in the Government Gazette, inviting those who have a right, to raise objections against the claim of Gopala Crisna Camotim, bachelor, landlord, adult, born at and residing in Panjim, made at this Directorate at 11.15 a.m., on the 4th of June 1962, by virtue of which he has registered in his name, under the terms of the Decree dated 20th September 1906, a mineral bed of ferric oxide and manganese ore, discovered by simple inspection in the plots known as «Mainim, Gongreamainim» and adjacent plots situated in the villages of Navelim and Surla of Bicholim Taluka.

The said plot is bounded on the east by the concession of Gaitondó; on the west, by the river Mandovi and the wharf of Timblo Brothers Limited; on the north, by the concession of V. S. Dempo Limited, and the concession of Bapa Loundo and Sinari, and on the south, by «Tarichó Adió» and a Moslem Mosque.

The required starting point or centre of demarcation is a wooden post which carries on it a board with the initials G. C. C., and the notice of discovery, in pursuance of the Mining Law in force. On the eastern side of the starting point, there is a marking stone of the village boundary, which is common to the villages of Navelim and Surla.

The distance between the starting point and the said marking stone is hundred and twenty metres, approximately.

The marking stone is also used for demarcating the property of Dessai, from Lamgão, and Arjuna Dessai.

On the northern side of the starting point, at a distance of hundred and eight metres, approximately, there is a road which leads to the wharf of Timblo Bros. Ltd. On the southern side of the said starting point at a distance of twelve metres, there is a wall of loose stones, which is the boundary of the property of Bombo Borcar.

This notice is published for the information of all concerned, in accordance with article 55 of the said Decree.

Directorate of Economic Services, Goa, 6th June 1962.—The Director, *Prabacar Camotim*.

Notice no. 46

Prabacar Camotim, Director of the Department of Economics, Goa:

Notice is hereby given that a period of 90 days is set, by the Directorate of this Department, from the date of publication of this notice in the Government Gazette, inviting those who have a right, to raise objections against the claim of Abdul Razaq, bachelor, miner, adult, born at and residing in Panjim, made at this Directorate at 3.40 p. m. on the 4th of June 1962, by virtue of which he has registered in his name, under the terms of the Decree dated 20th September 1906, a bed of China Clay discovered by simple inspection and due to previous digging, in «Xelichó fonda (lease of Boto Sahacari of Ponchvadi) and adjacent plots» situated at the village of Camarconda of Sanguem Taluka.

The said plot is bounded on the east by the leases of Gongabai Sautina and Ramacrisna Visnum Camotim; on the north, west and south, by a rivulet of permanent waters.

The required starting point or centre of demarcation was marked by means of a wooden post, placed at a distance of 150 metres and at an angle of 359° from the marking stone of the concession of the said Sahacari, registered under no. 81 of the Survey Department of Camarconda village.

The said post is more to the south, and a board with the initials A. R. and the due notice of discovery, have been fixed on it.

This notice is published for the information of all concerned, in accordance with article 55 of the said Decree.

Directorate of Economic Services, Goa, 8th June, 1962.—The Director, *Prabacar Camotim*.

mente a Cristóvão Mascarenhas, ora possuído por Ana Maria Mascarenhas e terreno do Estado.

Area: 5.7132,40 m².

Repartição de Agrimensura, em Goa, 12 de Julho de 1962.—O Oficial, *Armando de Lima Pereira*.

Visto.—O Director, *Prabacar Camotim*.

Repartição de Minas

Editoral n.º 45

O director de Serviços de Economia de Goa, Prabacar Camotim:

Faz saber que pela referida Direcção de Serviços, correm éditos de noventa dias, a contar da data da publicação deste no Boletim Oficial, chamando quem se julgue com direito a opor-se à pretensão de Gopala Crisna Camotim, solteiro, proprietário, maior de idade, natural e residente nesta cidade, apresentada nesta Direcção, às 11 horas e 15 minutos do dia 4 de Junho de 1962, em virtude da qual, nos termos do Decreto de 20 de Setembro de 1906, fez registar a seu favor o manifesto de um jazigo de óxido de ferro e manganes, descoberto por meio de simples inspecção aos terrenos denominados «Mainim, Gongreamainim» e terrenos adjacentes, sitos nas aldeias de Navelim e Surla do concelho de Bicholim.

E confrontado de nascente, com concessão de Gaitondó; de poente, com o rio Mandovi e embarcadouro de Timbló Irmãos Limitada; de norte, com a concessão de V. S. Dempó Limitada e concessão de Bapá Loundó e Sinari e de sul, Tarichó Adió e mesquita de mouros.

O ponto de partida ou centro da demarcação que se pretende é um poste de madeira afixando-se nela uma tabuleta com as iniciais «G. C. C.» e juntamente com o aviso de descobera nos termos da Lei de Minas em vigor. Ao nascente do p. p. existe um marco do limite da aldeia que é comum à aldeia Navelim e Surla. A distância entre o ponto de partida e o referido marco é aproximadamente cento e vinte metros. O referido marco da aldeia é aproveitado para a demarcação do prédio de Dessai de Lamgão e Arjuna Dessai. Ao norte do p. p. e a distância aproximada de cento e oito metros existe caminho que se dirige para o embarcadouro de Timbló Irmãos Limitada. E ao sul do mesmo p. p. existe um muro de pedras soltas à distância de doze metros, que é limite do prédio de Bombó Borcar.

E para constar, em harmonia com o artigo 55.º do decreto citado, se publicam os éditos respectivos.

Direcção de Serviços de Economia, em Goa, 6 de Junho de 1962.—O Director, *Prabacar Camotim*.

Editoral n.º 46

O director de Serviços de Economia de Goa, Prabacar Camotim:

Faz saber que pela referida Direcção de Serviços, correm éditos de noventa dias, a contar da data da publicação deste no Boletim Oficial, chamando quem se julgue com direito a opor-se à pretensão de Abdul Razaq, solteiro, mineiro, maior de idade, natural de Pangim e residente na mesma, apresentada nesta Direcção, às 15 horas e 40 minutos do dia 4 de Junho de 1962, em virtude da qual, nos termos do Decreto de 20 de Setembro de 1906, fez registar a seu favor o manifesto de um jazigo de «China Clay», descoberto por meio de simples inspecção e pela existência dos trabalhos antigos, em Xelichó fonda (aforamentos de Boto Sahacari de Ponchvadi) e outros terrenos adjacentes da aldeia Camarconda do concelho de Sanguém, confrontando de nascente, com aforamentos de Gongabai Sautina e de Ramacrisna Visnum Camotim; norte, poente e sul, com regueiro das águas permanentes.

O ponto de partida ou centro da demarcação que se pretende foi assinalado por meio duma estaca colocada a distância de 150 metros e ao rumo de 359 graus contados do marco da concessão do dito Sahacari, cadastrado sob o n.º 81 da aldeia Camarconda, marco este que fica mais para o sul. A referida estaca foi colocada uma tabuleta com as iniciais «A. R.» e o competente aviso de descobera.

E para constar, em harmonia com o artigo 55.º do decreto citado, se publicam os éditos respectivos.

Direcção de Serviços de Economia, em Goa, 8 de Junho de 1962.—O Director, *Prabacar Camotim*.

Serviços dos Correios, Telégrafos e Telefones

Caixa de Auxílios aos Empregados dos Correios, Telégrafos e Telefones

Balance do livro Razão relativo ao ano de 1961

(Balance of the Ledger relating to 1961)

| Fólio do Razão Ledger Folio | Designação de contas Denomination of accounts | Débito Debit | Crédito Credit | Saldos — Balances | |
|-----------------------------------|---|------------------|-------------------|----------------------|-----------------------|
| | | | | Devedores Debtors | Credores Creditors |
| 142 | Caixa — Funds | 3.530.462\$62 | 3.509.500\$70 | 20.961\$92 | - |
| 121 | Empréstimos por declarações de dívidas — Loans by declarations of debts | 2.375.100\$61 | 1.567.450\$40 | 807.650\$21 | - |
| 124 | Empréstimos caucionados por letra — Loans bailed by promissory notes | 3.642.973\$68 | 1.212.587\$80 | 2.430.385\$88 | - |
| 125 | Móveis e utensílios — Furniture and utensils | 3.390\$00 | - | 3.390\$00 | - |
| 126 | Empréstimos hipotecários — Mortgaged loans | 66.000\$00 | 24.000\$00 | 42.000\$00 | - |
| 127 | Caixa Económica de Goa — «Caixa Económica» of Goa | 331.499\$25 | 30.000\$00 | 301.499\$25 | - |
| 128 | Fundo disponível — Disposable fund | 476.939\$15,5 | 2.152.006\$32 | - | 1.675.067\$16,5 |
| 129 | Fundo permanente — Permanent fund | - | 1.688.741\$33,5 | - | 1.688.741\$33,5 |
| 130 | Fundo de reserva — Reserve fund | 400\$00 | 242.478\$76 | - | 242.078\$76 |
| 143 | Sócios c/ Jóia — Members with entrance fee | 7.497\$70 | 7.497\$70 | - | - |
| 144 | Sócios c/ Quotas — Members with quotas | 68.180\$00 | 68.180\$00 | - | - |
| 145 | Juros e Descontos — Interests and discounts | 212.248\$81 | 212.248\$81 | - | - |
| 146 | Receitas eventuais — Temporary receipts | 309.327\$10 | 309.327\$10 | - | - |
| 141 | Despesas gerais — General expenses | 356.624\$70 | 356.624\$70 | - | - |
| | Total | 11.380.643\$62,5 | 11.380.643\$62,5 | 3.605.887\$26 | 3.605.887\$26 |

Direcção da Caixa de Auxílios aos Empregados dos Correios, Telégrafos e Telefones, em Goa, 5 de Maio de 1962. — O Secretário da Direcção, *Roguvira Venctexa Camotim*.

Visto. — Pelo Presidente da Direcção, *Gajanana D. S. Molcornencar*.

Municipality of Bardez

Technical section

Notice n.º 3

Following the resolution of this Municipality of the 22nd June ult., notice is hereby given that sealed tenders, addressed to the President of this Municipality, will be received by its Office within 90 days from the date following that of publication hereof in the Government Gazette, for the construction and running of a picture-house in the city of Mapuçá. Tenders should be accompanied by: a) construction plan of the building wherein the necessary details should be contained, so as to give a complete idea of the work b) an estimate of the cost of construction and c) treasury challan for Rs. 10.000/- as per condition no. 3 stipulated below.

Conditions:

1. It should be a national undertaking.
2. Tenderers should have adequate financial resources and the experience both for the construction and the running of picture-houses and entertainment houses.
3. Tenderer should deposit Rs. 10.000/- at the Municipality's Treasury. This amount will be raised to Rs. 15.000/- in case of the successful tenderer, who should pay the balance within 30 days of the date of award, otherwise, the award shall be deemed to have no effect.

Further conditions of the contract can be had from the Technical Section of this Municipality, on all working days, during office hours.

Mapuçá, 4th July, 1962. — The Head of the Section, *Armando da Fonseca*.

Visa. — The President, *Antonio Pinto do Rosario*.

Advertisements

Department of Economics

Land Survey Department

In terms of article 237 of the Decree n.º 3602 of 24th November 1917, it is hereby made known to all the concerned

Câmara Municipal de Bardês

Repartição Técnica

Anúncio n.º 3

Faz-se público que, nos termos da deliberação da Câmara de 22 de Junho findo, serão recebidas na Secretaria da Câmara Municipal no prazo de 90 dias a contar do dia imediato ao da publicação deste no *Boletim Oficial*, propostas em cartas fechadas, seladas a lacre e endereçadas ao presidente da Câmara, relativas ao concurso para construção e exploração de uma casa de cinema na cidade de Mapuçá, acompanhadas de um ante-projecto do edifício com todos os pormenores necessários para se fazer ideia completa da obra indicando o custo provável, e do talão de depósito de Rps. 10.000/- efectuado na tesouraria da Câmara nos termos da condição 3.ª abaixo referida:

- 1.º Ser empresa nacional;
- 2.º Possuir comprovada capacidade financeira e idoneidade, quer para a construção, quer para a exploração de cinemas e casas de espectáculos;
- 3.º Depositar a importância de Rps. 10.000/-. Esta quantia será elevada para Rps. 15.000/- se ao concorrente for adjudicada a concessão, sob pena de a adjudicação ficar sem efeito se o concessionário não proceder ao seu reforço no prazo de 30 dias após a adjudicação.

As condições do concurso estão patentes na Repartição Técnica Municipal em todos os dias úteis, durante as horas regulamentares de serviço.

Mapuçá, 4 de Julho de 1962. — O Chefe da Repartição, *Armando da Fonseca*.

Visto. — O Presidente, *António Pinto do Rosário*.

Anúncios

Serviços de Economia

Repartição de Agrimensura

Nos termos do artigo 237.º do Decreto n.º 3602, de 24 de Novembro de 1917, anuncia-se que Panduronga Xencora

that Shri Panduronga Xencora Naique of Panjim, wishes to sign the acknowledgement term of direct possession of the government land without special denomination, situated in the zone «Paimar Ponte» of Panjim, the lease of which was granted to Smt. Goclem Naiquinim and in which there is an encroachment of the government land, in an area of 41,13 square metres, thus making up the total area, including that of encroachment, of 136,76 square metres, bounded internally on the east and south, by the government public passage; on the north, the said passage and the property of Lilavati Gudecar; on the west, the said property of Gudecar and the government public passage, to which an annual rent of Re. 1-07 n. p. was fixed. This amount increased by that of the previous concession makes up a total of Rs. 3-55 n. p. for the entire land.

Those who wish to oppose to the above said claim, should do so either in the Land Survey Department or in the Administration of Salcete Taluka, within 60 days from the date of the 2nd publication of this notice in the Government Gazette.

Land Survey Department, in Gca, 10th July, 1962. — The Officer, *Armando de Lima Pereira*.

Vista. — The Director, *Prabacar Camotim*.

Administration Office of Ponda

Section of Comunidades

2 There having been divergencies between the boundaries indicated in the initial petition and those verified by inspection, it is again announced, according to the terms of the article 330 of the Code of Comunidades, that an uncultivated plot of land included in the lot no. XII of the survey chart of the Comunidade of the same village, situated at Formagudi and belonging to the Comunidade of the same village of Bandora, bounded on the east, by the municipal and national roads and the reserved plot no. XIV; on the west, by the reserved plot no. XIII; on the north, by the remaining part of the reserved plot no. XII and on the south, by the plot occupied by Purxotoma Crisna Boto from Priol and belonging to the same Comunidade, was measured out to be leased to Saunlo Trivicrama Naique Gaunencar, bachelor, residing in Bandora, for the construction of a residential house.

The said plot covers an area of 1432,5 square metres and has the annual lease rent of Rs. 18/- File no. 29/1961.

(Repeated)

3 Under the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Venctexa Crisna Boto Jamblo, landlord, residing at Savoi of Verem of this Tahsil, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot of land known as «Vavalea Temb», situated at Savoi of Verem and belonging to the Comunidade of same village, for the purpose of cultivation of fruit trees. The said plot is bounded on the north, south and west by the land belonging to the said Comunidade and on the east by the plot of land Modlo Vudo belonging to the said applicant Venctexa and covers an area of 10.000 m².

Ponda, 22nd June, 1962. — The Secretary, *Sadassiva Ussó Porobo Dessai*.

(Repeated)

Administration Office of the Comunidades of Bardez

4 In the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that António Braz Sacrafamília Pinto, resident of Poona and born at Porvorim, has applied for the lease of an uncultivated and unused hilly plot, known as «Zambul-Gallum», situated at «Alto de Porvorim» and belonging to the Comunidade of Serula, for the purpose of construction of a house. The plot is bounded on the east, by the land of the Comunidade; on the west and north, also, by the land of the Comunidade and on the south by land of the same Comunidade, now applied for lease by Mervyn Jude Sacrafamília Pinto, resident of Porvorim, covering an area of 1000 m². File no. 89/1962.

(Repeated)

5 In the terms and for the purpose established in the article of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Chintamoni Sinai Gaitondo, residing at Ucassaim, has applied for the lease, for construction of houses of a hilly, uncultivated and unused plot of land named «Zambul-Gallum»,

Naique, desta cidade, pretende assinar termo de reconhecimento do domínio directo em relação ao terreno do Estado sem denominação especial sito na zona arrebalde de Palmar Ponte desta cidade de que foi foreira Gocléim Naiquinim e em que se acha incorporada uma usurpação do terreno do Estado, na área de 41,13 m², sendo a área inteira do terreno inclusive a usurpação de 136,76 m², confrontando por inteiro de nascente e sul, servidão pública do Estado; norte, dita servidão e prédio de Lilavati Gudecar; poente, dito prédio de Lilavati Gudecar e dita servidão pública do Estado, a qual se arbitrou o foro ánuo de Rp. 1-07 n. p. que somado com o da anterior concessão importa em Rps. 3-55 n. p. para o inteiro terreno.

Quem quiser opor-se à pretensão o faça no prazo de sessenta dias a contar da 2.ª publicação deste no *Boletim Oficial* na Repartição de Agrimensura ou na Administração do concelho de Salsete.

Repartição de Agrimensura, em Goa, 10 de Julho de 1962.

— O Oficial, *Armando de Lima Pereira*.

Visto. — O Director, *Prabacar Camotim*.

Administração do Concelho de Pondá

Secção das Comunidades

2 Por ter havido divergência entre as confrontações constantes da petição inicial e as verificadas na nova inspecção, novamente se anuncia nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, que a Saunlo Trivicrama Naique Gaunencar, solteiro, residente em Bandorá, foi medido em aforamento para construção dum casa de habitação um terreno inculto que faz parte do lote n.º XII da planta de tombação da dita comunidade, sito em Formagudi e pertencente à comunidade da dita aldeia de Bandorá, confrontando de nascente, com o caminho municipal e estrada nacional, e lote reservado n.º XIV; de poente, com o lote reservado n.º XIII; de norte, como a restante parte do lote reservado n.º XII e de sul, com o terreno usurpado da comunidade e possuído por Purxotoma Crisna Boto, de Priol, na área de 1.432,5 m² pelo foro ánuo de Rps. 18/-. Processo n.º 29/1961.

(Repetido)

3 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, se anuncia que Venctexa Crisna Boto Jambló, proprietário, residente em Savoi de Verém deste concelho, requereu em aforamento para os fins de cultura de árvores frutíferas um terreno inculto e desaproveitado denominado «Vavalea Temb», sito em Savoi de Verém e pertencente à comunidade da mesma aldeia Verém, confrontando de norte, sul e poente, com o terreno da dita comunidade e de nascente, com o prédio Modló Vudó, do dito requerente Venctexa, na área de um hectare.

Pondá, 22 de Junho de 1962. — O Secretário, *Sadassiva Ussó Porobo Dessai*.

(Repetido)

Administração das Comunidades de Bardés

4 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que António Brás Sacrafamília Pinto, de Porvorim do Socorro, e residente em Poona, requereu em aforamento para construção de casa um terreno outeiral, inculto e desaproveitado denominado «Zambul-Gallum», sito no Alto de Porvorim e pertencente à comunidade de Serulá, confrontando de nascente, com o terreno da comunidade; de poente e norte, também terreno da comunidade e de sul, terreno da mesma comunidade ora requerido em aforamento por Mervyn Jude Sacrafamília Pinto, de Porvorim, na área de 1000 m². — Processo n.º 89 de 1962.

(Repetido)

5 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do Código das Comunidades, se anuncia que Chintamoni Sinai Gaitondó, residente em Ucassaim, requereu, em aforamento, para construção de casas, um terreno outeiral, inculto e desaproveitado, denominado «Zambul-Gallum», sito no alto de

situated at «Alto de Porvorim» and belonging to the Comunidade of Serula, which is bounded on the east, by the land of the Comunidade; on the west, by the adjoining street that, starting from the national road Mapuca-Betim, leads to the village of Ambirna; on the north, by the land of the Comunidade and on the south, by the land of the Comunidade which has now been applied for lease, for the construction of houses, by Maria Leopoldina de Silva e Souza, covering an area of 1000 m². File no. 92/1962.

(Repeated)

6 Under the terms and for the purpose established in the article 330 of the Code of Comunidades, notice is hereby given that Manuel Jose Pinto, residing at Porvorim, has applied for the lease of a rocky, uncultivated and unused plot of land known as «Temerichó Sorvó», situated at Mapuca and belonging to the same Comunidade, for the purpose of cultivation of cereals and fruit trees. The said plot is bounded on all sides by the land belonging to the same Comunidade, and covers an area of 30.000 m². File no. 99/1962.

Mapuca, 12th July, 1962.—The Secretary, *Manguexa Ragoba Sinai Quencro*.

(Repeated)

7 In accordance with and for the purpose of the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Crescencio de Souza, from Mapuca, has applied for the lease, for the construction of a house, of a hilly, uncultivated and unused plot of land, named «Zambul-Gallum», situated at alto de Porvorim and belonging to the Comunidade of Serula. It is bounded on the east, by the land of the Comunidade; on the west, by the municipal street that, starting from the national road Mapuca-Betim, leads to Ambirna; on the north, by the land of the Comunidade and on the south, by the land of the Comunidade, now applied for on lease, for the construction of houses, by Tsushima Chaman Sukhija, and covers an area of 1000 m². File no. 97/1962.

8 In accordance with and for the purpose of the article 330 of the Code of Comunidades, it is hereby announced that Manuel Jose Pinto, married, proprietor, residing at Alto de Porvorim, has applied for the lease of a plot used for the cultivation of paddy, known as «6.^o lanco of Onçabata», belonging to the Comunidade of Mapuca and situated at the same place for the purpose of constructing a house. The said plot is bounded on the east, by the lot no. 401 of the Comunidade, now national road; on the west, by the bund of palm trees belonging to Bogvonta Sinai Bobo; on the north, by the remaining portion and on the south, by the bund of palm trees, covering an area of 300 m². File no. 96/1962.

Mapuca, 20th July, 1962.—The Secretary, *Manguexa Ragoba Sinai Quencro*.

«Comunidades»

Cuelim

9 Notice is hereby given that on the 2nd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, at 10 a.m., in the Meeting Hall, auction will be held of the items (avenças) of nine-year income (1963-1971) of palm trees grove and of the items (avenças) of annual expenditure (1963), according to the established price and conditions, approved by the higher authorities.

10 As per authorization from the higher authorities, the above mentioned Comunidade is hereby convened for a special meeting at 10 a.m., at the Meeting Hall, on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, in order to decide about the subject of elimination of the scholarship fund, according to the resolution of its Administrative Board.

Cansaulim, 15th July, 1962.—The Clerk, *Rajarama Purxotoma Sinai Vaglo*.

Bordem

11 The above Comunidade is convened for a special meeting, at its Meeting Hall at Bordem, at 10 a. m., on the 5th Sunday, after the publication hereof in the Government Gazette, in order to give its opinion on the following subjects:

1st The filling up of the deficiencies consisting in the lack of powers of the communal attorney and other deficiencies which have been noted in the resolution of this Comunidade,

Porvorim e pertencente à comunidade de Serulá, confrontando de nascente, com o terreno da comunidade; de poente, com a estrada vicinal que partindo da estrada nacional Mapuca-Betim se dirige a Ambirna; de norte, com o terreno da comunidade e de sul, com o terreno da comunidade ora requerido em aforamento para construção de casas por Maria Leopoldina de Silva e Sousa, na área de 1000 m². Processo n.^o 92, de 1962.

(Repetido)

6 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.^o do Código das Comunidades, se anuncia que Manuel José Pinto, residente em Porvorim, requereu em aforamento, para cultura de cereais e árvores frutíferas, um terreno rochoso, inculto e desaproveitado, denominado «Temerichó Sorvó», pertencente à comunidade de Mapuca e sito na mesma, confrontando por todos os lados com o terreno da mesma comunidade, na área de 3 hectares. Processo n.^o 99, de 1962.

Mapuca, 12 de Julho de 1962.—O Secretário, *Manguexa Ragoba Sinai Quencro*.

(Repetido)

7 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.^o do Código das Comunidades, se anuncia que Crescencio de Sousa, de Mapuca, requereu em aforamento para construção de casa um terreno oteiral, inculto e desaproveitado, denominado «Zambul-Gallum», sito no Alto de Porvorim e pertencente à comunidade de Serulá, confrontando de nascente, com o terreno da comunidade; de poente, com o caminho vicinal que partindo da estrada nacional Mapuca-Betim se dirige à Ambirna; de norte, com o terreno da comunidade e de sul, com o terreno da comunidade ora requerido em aforamento para construção de casas por Tsushima Chaman Sukhija, na área de 1000 m². Processo n.^o 97/1962.

8 Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.^o do Código das Comunidades, se anuncia que Manuel José Pinto, casado, proprietário, residente no bairro Alto de Porvorim, requereu em aforamento para construção de casa, um terreno varzio denominado «6.^o lanco de Onçabata», da comunidade de Mapuca e sito na mesma, confrontando de nascente, com o lote n.^o 401 da comunidade e ora estrada nacional; de poente, com o valado de palmeiras de Bogvonta Sinai Bobo; de norte, com a restante parte e de sul, com o valado de palmeiras e estrada, na área de 300 m². Processo n.^o 96/1962.

Mapuca, 20 de Julho de 1962.—O Secretário, *Manguexa Ragoba Sinai Quencro*.

Comunidades

Cuelim

9 Anuncia-se que no segundo domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas e no local da casa das suas sessões, serão arrematadas, em hasta pública, as avenças da receita novenal (palmares), relativa ao novénio de 1963 a 1971 e as da despesa anual do ano de 1963, pela cifra e condições constantes do respectivo cálculo superiormente aprovado.

10 Nos termos da autorização superior, é convocada esta comunidade, para se reunir na casa das suas sessões, em sessão extraordinária, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de pronunciar sobre a eliminação da verba destinada para a bolsa de estudos, deliberada pela sua junta administrativa.

Cansaulim, 15 de Julho de 1962.—O Escrivão, *Rajarama Purxotoma Sinai Vaglo*.

Bordém

11 É convocada a comunidade supra para se reunir em sessão extraordinária nas suas casas de sessões em Bordém, no quinto domingo, às 10 horas, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, a fim de pronunciar sobre os seguintes assuntos:

1.^o Suprir as deficiências de falta das faculdades ao procurador desta comunidade e outras que se notam na deliberação desta comunidade de 17 de Junho último inclusive de

dated 17th June ultimo, regarding the inclusion of the stamp required for the attorney power in accordance with the law, and the documents originated by the communication of the attorney Ramachandra Deu Pol against Babu Quemblo Narvencar, from Bordem.

2nd The declaration existing in the Land Surveyor's Register which refers to the ownership of the trees existing in the plot no. XX reserved by the Comunidade of Bordem for a road.

Bicholim, 1st July, 1962.—The Clerk, *Miguel Menezes.*

Morombim o Pequeno

12 The above mentioned Comunidade, represented by 2/3 of its social capital, is convened for a meeting, at 10 a.m., at its Meeting Hall, on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, in order to consider the application of the Goa Education Society, registered in Goa, in which it requests the grant, for a nominal rent, of a cultivated paddy field, covering an area of 2 acres and belonging to this Comunidade, for the purpose of constructing a building for an Arts and Science College. If the said Comunidade fails to meet on that day it is convened for a meeting on the following day, at the same time and place, and under the same conditions.

If it still fails to meet this time, it is again convened for a meeting on the 4th Sunday, at the same time and place and in the usual manner.

Goa, 24th June, 1962.—The Clerk, *Visvambora Soiru Sinai Borcar.*

Chorão

13 The above mentioned Comunidade is convened for an extraordinary meeting, at its Meeting Hall, at 10 a.m., on the 5th of August next, in order to give its opinion on the note no. 786/9747 of the Civil Administration Services, regarding the conditions stipulated in respect of the creation of a medical party at this Comunidade, according to the decision of the higher authorities.

Chorão, 11th July, 1962.—The Clerk, *Charatchandra Vitol Gauncar.*

Boa-Esperança and Fraternal of Aldona

14 As per resolution of the higher authorities, the above mentioned Comunidades are again convened for an extraordinary joint meeting, at the usual place, at 11 a.m., on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, in order to consider the request of the components of the Comunidade of Fraternal, residing in Bodiem, concerning the creation of a new Comunidade, separated from that of Fraternal.

Aldona, 12th July, 1962.—The Clerk in charge, *Vitoba Sinai Priolcar.*

Quelossim

15 On the 2nd Monday after the publication hereof in the Government Gazette, at the Meeting place of the above mentioned Comunidade, at 10 a.m., auction will be held of the items of expenditure of the said Comunidade for the year 1963, according to the established price and conditions, approved by the higher authorities.

Quelossim, 12th July, 1962.—The Clerk, *Ramachandra Sinai Sansgiri.*

Bandora

16 On the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a.m., at Meeting Hall, auction will be held of the items (avenças) of triennial income, 1963-1965, of this Comunidade, according to the established price and conditions.

Bandora, 18th July, 1962.—The Clerk, *Prabhacar Giva Naique Gauncar.*

Tivim

17 The above mentioned Comunidade is hereby convened for a special meeting at its Meeting Hall, at 10 a.m., on the 3rd Sunday, after the publication of this notice in the Government Gazette, so as to give its opinion about the file no. 21/1962, in which Antonio Inacio Rosario Ferrão or Rosario Antonio Ferrão, married, land-owner, residing in Tivim, has applied for the lease of an uncultivated and unused plot, known as «Outeiro de Danuá», lot no. 400, belonging to the Comunidade of Tivim, for the construction of a house. The said plot is bounded on the east, by the plot of the said Comunidade, granted to Sister Merecy, for the construction of the convent; on the west and south, by the land of the said Comunidade and on the north, by the road which leads to Gavoim, and covers an area of 1000 m².

aposição de selo de procuração que a lei exige, sobre os papéis originados pela participação do procurador Ramachandra Deu Pol contra Babu Quemblo Narvencar, de Bordém;

2º Pronunciar sobre a declaração existente no livro de registo de Agrimensor que faz referência à senhoria das árvores existentes no lote n.º XX reservado para caminho pela comunidade de Bordém.

Bicholim, 1 de Julho de 1962.—O Escrivão, *Miguel Menezes.*

Morombim o Pequeno

12 É convocada a supradita comunidade para se reunir pela forma de representação de dois terços do capital social no terceiro domingo, pelas 10 horas, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, no local das sessões, a fim de emitir o seu parecer sobre a petição de Goa Education Society, registrada em Goa, relativa a cedência dum terreno cultivado de arroz, pela renda nominal, na área de dois hectares, desta comunidade, para construir um edifício para colégio de Letras e Ciências: Não se reunindo a mesma comunidade, é a mesma convocada para o próximo dia pela mesma hora, lugar e forma, e ainda não se reunindo desta vez é a mesma convocada pela forma ordinária para o 4.º domingo, às mesmas horas e local.

Goa, 24 de Junho de 1962.—O Escrivão, *Visvambora Soiru Sinai Borcar.*

Chorão

13 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir em sessão extraordinária na casa das suas sessões, pelas 10 horas do dia 5 de Agosto seguinte, para deliberar sobre a nota n.º 786/9747 da Direcção dos Serviços de Administração Civil, referente as condições formuladas por esta comunidade quanto a criação do partido médico nesta comunidade, nos termos superiormente determinados.

Chorão, 11 de Julho de 1962.—O Escrivão, *Charatchandra Vitol Gauncar.*

Boa-Esperança e Fraternal de Aldonã

14 Por determinação superior são novamente convocadas as supraditas comunidades para se reunirem em sessão extraordinária conjunta, no lugar de costume, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 11 horas, a fim de deliberarem sobre a petição dos componentes da comunidade de Fraternal, residentes em Bodiem, em que pretendem a criação duma nova comunidade, separada da de Fraternal.

Aldonã, 12 de Julho de 1962.—O Escrivão encarregado, *Vitobá Sinai Priolcar.*

Quelossim

15 Na 2.ª segunda-feira, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, vão à praça as avenças de despesa do ano de 1963 da sobredita comunidade, pelos preços e condições constantes do respectivo cálculo aprovado superiormente, nas casa de suas sessões.

Quelossim, 12 de Julho de 1962.—O Escrivão, *Ramachandra Sinai Sansgiri.*

Bandora

16 Anuncia-se que no terceiro domingo, pelas 10 horas, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, na casa das sessões, serão levadas à praça as avenças de receita trienal de 1963 a 1965 desta comunidade, pelos preços e condições constantes do respectivo cálculo.

Bandora, 18 de Julho de 1962.—O Escrivão, *Prabhacar Giva Naique Gauncar.*

Tivim

17 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir nas casas das suas sessões, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar sobre o processo n.º 21/1962, em que António Inácio Rosário Ferrão ou Rosário António Ferrão, casado, proprietário, residente em Tivim, requereu em aforamento para construção de casa, o terreno inculto e desaproveitado denominado «Outeiro de Danuá», lote n.º 400, pertencente à comunidade de Tivim, confrontando de nascente, com o terreno da dita comunidade cedido a irmã Merecy, para construção de convento; de poente e sul, com o terreno da dita comunidade e norte, com o caminho público que se dirige a Gavoim, na área de 1000 m².

18 The above mentioned Comunidade is hereby convened for a special meeting at its Meeting-Hall, at 10 a. m., on the 3rd Sunday, after the publication of this notice in the Government Gazette, so as to give its opinion about the file no. 82/1962, in which Ines Lobo, wife of Pedro Benjamim de Souza, residing in Tivim, has applied for the lease of an uncultivated and unused hilly plot known as «Ponxem e Godvol», lot no. 404, belonging to the Comunidade of Tivim, for the construction of houses. The said plot is bounded on the east, by a plot leased to Simplicio de Souza; on the west, north and south, by the land of the said Comunidade and covers an area of 1000 m².

Tivim, 22nd July, 1962.—The Clerk in charge, Vinaeca Bascora Sinai Dumo.

Mapuça

19 The above mentioned Comunidade is hereby convened for a meeting, at its Meeting Hall, at 10 a. m., on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, to give its opinion on the following problems: 1—Case no. 36/1962 wherein Jaganata Panduronga Chodancar wants to purchase the plot no. 318; 2—Case no. 38/1962 wherein Marcelino Lourenço D'Souza, from Pedém of Mapuça applies for the lease of a hilly plot known as «Raincho Sorvo» covering an area of 1000 square metres, for the purpose of building a house; 3—The urgent works of clearing the rivulet that leads from the 4th Plot of Atorda to Cundoi and for which Ramacrisna Camotim, to whom the said works were granted, demands an additional payment; 4—Petition of Shri Wilfred Hilario Lobo, representative of Esso Standard Eastern, Inc. at Mapuça, wherein he asks for the lease of a plot in the fields lying between the junction of the two roads Mapuça-Betim and Mapuça-Saligão, plots that comprise Onçabata and Chamar Xeta, for the purpose of putting up a Service Station; 5—Documents regarding the subsidy granted by this Comunidade, for the purpose of execution of works at the Mapuça Church.

20 The above mentioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting, at its Meeting Hall, with representation of 2/3 of its social capital, at 10 a. m., on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, in order to give its opinion on the file no. 98/1962, which deals with the application of Vinaica Xencora Naique of Mapuça, representative of the Firm Vassudeva S. Naique, concerning the purchase of a strip of the plot no. 321 of the paddy-field «Chamar-Cungo», belonging to this Comunidade and covering a total area of 570 m², for the construction of a bus service station. Should it fail to meet on that day, the said Comunidade is convened for a meeting, for the same purpose, with the same representation, on the following Wednesday, at the same place and at the same time. If it still fails to meet this time it is convened for the third time, in the usual manner, on the 4th Sunday at the same time and for the same purpose.

Mapuça, 19th July, 1962.—The Clerk, Antonio Francisco Xavier da P. da Cruz.

Velinga

21 Notice is hereby given that on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, an auction will be held, at 10 a. m., at the meeting place of the said Comunidade, of the items of the annual expenditure of the same for the year 1963, according to the established prices and conditions, approved by the higher authorities.

Mardol, 15th July, 1962.—The Clerk in charge, Ramacanta Xembunata Sinai Priolcar

Priol

22 Notice is hereby given that on the 4th Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, an auction will be held, at 10 a. m., at the meeting place of the said Comunidade, of the items of the annual expenditure of the same for the year 1963, according to the established prices and conditions, approved by the higher authorities.

Mardol, 15th July, 1962.—The Clerk in charge, Ramacanta Xembunata Sinai Priolcar

Querim

23 Notice is hereby given that on the 5th Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, an auction will be held, at 10 a. m., at the working place of the said Comunidade in Mardol, of the items of the annual expenditure of the same for the year 1963, according to the established prices and conditions, approved by the higher authorities.

Mardol, 15th July, 1962.—The Clerk in charge, Ramacanta Xembunata Sinai Priolcar

18 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir nas casas das suas sessões, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar sobre o processo n.º 82/1962, em que Inês Lobo, mulher de Pedro Benjamim de Sousa, de Tivim, requereu em aforamento para construção de casas, um terreno outeiral, inculto e desaproveitado, denominado «Ponxém e Godvol», lote n.º 404, pertencente à comunidade de Tivim, confrontando de nascente, com o aforamento de Simplicio de Sousa; de poente, norte e sul, com o terreno da dita comunidade, na área de 1000 m².

Tivim, 22 de Julho de 1962.—O Escrivão provisório, Vinaeca Bascora Sinai Dumo.

Mapuça

19 É convocada esta comunidade, para se reunir em sessão extraordinária na casa das suas sessões, pelas 10 horas, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, para emitir a sua opinião sobre os seguintes assuntos: 1.º Processo n.º 36/1962, em que Jaganata Panduronga Chodancar, comerciante, de Betim, pretende comprar a faixa do lote n.º 318; 2.º Processo n.º 38/1962, em que Marcelino Lourenço de Sousa, de Pedém de Mapuça, pede em aforamento um terreno outeiral denominado «Rainchó Sorvó», da área de 1000 m², para construção de casa; 3.º Papéis de serviços urgentes de desobstrução do regueiro que de 4.º lote de Atorda grande se dirige ao portal de Cundoi em que o seu arrematante, Ramacrisna Camotim pede pagamento da obra adicional; 4.º Requerimento de Wilfredo Hilário Lobo, agente da Companhia Esso Standard Eastern, Inc, em Mapuça, relativo ao pedido de aforamento de um terreno varzão que fica situado entre a junção das estradas Mapuça-Betim e Mapuça-Saligão, constituído pelos lotes «Onçabata e Chamar-Xeta» para instalação de uma estação de serviço; e 5.º Papéis respeitantes ao subsídio concedido por esta comunidade para execução das obras da igreja de Mapuça.

20 É convocada a sobredita comunidade para se reunir em sessão extraordinária, com representação de dois terços de capital social, na casa das suas sessões, pelas 10 horas, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, a fim de emitir a sua opinião sobre o processo n.º 98/1962 em que Vinaica Xencora Naique, residente em Mapuça, como representante da firma de Vassudeva S. Naique, pretende comprar uma faixa do lote n.º 321, várzea «Chamar-Cungo», pertencente a esta comunidade, da área total de 570 m², para construção de «Estação de Serviços de Auto-carros». Não se reunindo neste dia é convocada com a mesma representação na quarta-feira seguinte no mesmo local e a mesma hora para o dito fim. E não se reunindo ainda desta vez, é convocada pela terceira vez na sua forma ordinária no quarto domingo, pelas ditas horas e para o mesmo fim.

Mapuça, 19 de Julho de 1962.—O Escrivão, António Francisco Xavier da P. da Cruz.

Velinga

21 Anuncia-se que no terceiro domingo, às 10 horas, no local das sessões desta comunidade, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, serão levadas à praça as avenças de despesa anual de 1963, desta comunidade, pelos preços e condições constantes do respectivo cálculo superiormente aprovado.

Mardol, 15 de Julho de 1962.—O Escrivão encarregado, Ramacanta Xembunata Sinai Priolcar.

Priol

22 Anuncia-se que no quarto domingo, às 10 horas, no local das sessões desta comunidade, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, serão levadas à praça as avenças de despesa anual de 1963 desta comunidade, pelos preços e condições constantes do respectivo cálculo superiormente aprovado.

Mardol, 15 de Julho de 1962.—O Escrivão encarregado, Ramacanta Xembunata Sinai Priolcar.

Querim

23 Anuncia-se que no quinto domingo, às 10 horas, na sede de trabalho em Mardol, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, serão levadas à praça as avenças da despesa anual de 1963 desta comunidade, pelos preços e condições constantes do respectivo cálculo superiormente aprovado.

Mardol, 15 de Julho de 1962.—O Escrivão encarregado, Ramacanta Xembunata Sinai Priolcar.

Chicalim

24 The above mentioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting, at 10 a.m., at its Meeting Hall, on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, to consider the application of the superior of the «Pia Sociedade Salesiana de S. João Bosco», (file n.º 13/1962), which was made on behalf of the said Society requesting the free grant of an uncultivated and rocky plot, situated either in «Utor Dongor» or in «Gallem Dongor», belonging to the said Comunidade, for the purpose of building a school. The said plot is bounded in the first named locality as follows: on the north and the west, by the road which leads to the powder magazines; on the south, by the lands belonging to Francisco Mascarenhas and others and on the east, by the land of the Comunidade.

In the last named locality, it is bounded: on the north and the west, by the road which leads to the localities of extraction of stones; on the south, by the lands belonging to Jose Cabral Venceslau da Guia Armindo Peres and others and on the east, by the land belonging to Francisco Xavier Vaz and the land of the Comunidade.

Chicalim, 15th July, 1962. — The Clerk, *Eugenio Jesus Piedade Sebastião Martins*.

Village Committee of Chimbel

25 Notice is hereby given that on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, at the meeting place of the above said Committee, at 10 a.m., auction will be held, of the undermentioned works:

1. Repairs of the neighbouring road that leads from Santa Barbara to Curca. — Value for auction Rs. 896/-.

2. Do do of the neighbouring road that leads from the Cross of St. Francis to Fonduvem. — Value for auction Rs. 300/-.

3. Do do of the neighbouring road that leads from the Chapel of Our Lady of Livra-Febres to S. Pedro. — Value for auction Rs. 100/-.

4. Reconstruction of a well situated at Sta. Barbara. — Value for auction Rs. 348/-.

Further conditions and the estimated cost of the above said works can be had at the office of this Committee on all working days, during office hours.

Chimbel, 23rd July, 1962. — The Secretary, *Soma Naique Visa*. — The President, *Antonio Jose Romano Fernandes*.

Village Committee of Aldonã

26 As per resolution taken by this Committee in its session of the 8th inst., notice is hereby given that within a period of 30 days from the publication hereof in the Government Gazette, sealed tenders will be accepted at the office of this Committee, for the construction work of a Children's Park, the estimated cost of which is Rs. 8.036/-.

The respective conditions and other documents relating to the said work, can be verified during working hours, at the office of the Committee. Tenders should be accompanied by a receipt of the deposit of a sum corresponding to 2,5 per cent of the estimated cost and this deposit will be raised to 5 per cent of the said estimate, in the case of the successful tenderer.

Aldona, 15th July, 1962. — The President, *Jose Filipe Lobo*.

Village Committee of Cudnem

27 On the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, auction will be held at 10 a.m., at the meeting place of the said Committee of the following items (avenças):

| | | |
|-----|---|-------|
| Rs. | Repairs and construction work of the road | 565/- |
| | Expenses of illumination | 250/- |

Interested persons may verify the conditions and the estimate at the meeting place of the said Committee.

If there be no auction on the said date, the same will be held, for the 2nd time, on the following Sunday, at the same time and place.

Cudnem, 1st July, 1962. — The Secretary, *Madeva Loximona Molico*.

Vista. — The President, *Xambá Rauli Sinai Amoncar*.

Chicalim

24 É convocada a sobredita comunidade para se reunir em sessão extraordinária, na casa das sessões no terceiro domingo às 10 horas, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, a fim de deliberar sobre o processo n.º 13/1962 em que o superior da Pia Sociedade Salesiana de S. João Bosco requere a cedência gratuita do terreno rochoso e inculto, situado em «Utor Dongor» ou em «Gallem Dongor» e pertencente a sobredita comunidade, na área provável de 50.000 m², para os fins de construção de edifício escolar, confrontando no primeiro caso, ao norte e poente, com o caminho que dá acesso aos paiois; ao sul, com os prédios de Francisco Mascarenhas e outros e ao nascente, com o terreno da comunidade, e no segundo caso, ao norte e poente, com o caminho que dá acesso aos locais de extração de pedras; ao sul, com os prédios de José Cabral Venceslau da Guia Armindo Peres e outros e ao nascente, com o prédio de Francisco Xavier Vaz e terreno communal.

Chicalim, 15 de Julho de 1962. — O Escrivão, *Eugénio Jesus Piedade Sebastião Martins*.

Junta da Freguesia de Chimbel

25 Anuncia-se que no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, às 10 horas, serão levadas à praça, no local das sessões, as obras desta Junta, abaixo mencionadas:

1.ª Reparação do caminho vicinal que de Santa Bárbara vai a Curca — Base de licitação Rps. 896/-;

2.ª Idem do caminho vicinal que da Cruz de S. Francisco Xavier vai a Fonduvém — Base de licitação Rps. 300/-;

3.ª Idem do caminho vicinal que da capela de Nossa Senhora de Livra-Febres vai a S. Pedro — Base de licitação Rps. 100/-; e

4.ª Reconstrução de um poço sítio em Santa Bárbara — Base de licitação Rps. 348/-.

As condições e estimativas das obras podem ser consultadas pelos interessados na secretaria da Junta, em todos os dias, as horas regulamentares.

Chimbel, 23 de Julho de 1962. — O Secretário, *Somá Naique Visa*. — Visto. — O Presidente, *António José Romano Fernandes*.

Junta da Freguesia de Aldonã

26 Faz-se público que, nos termos do deliberado pela Junta, na sua sessão ordinária de 8 do corrente mês, serão recebidas na secretaria desta Junta propostas devidamente seladas e lacradas no prazo de 30 dias após a publicação deste no *Boletim Oficial*, para execução da obra de construção dum parque infantil cujo valor é de Rps. 8.036/-.

O respectivo caderno de encargos e outros documentos relativos à obra poderão ser consultados durante as horas regulamentares de serviço na secretaria da junta. A proposta será acompanhada do consto de que foi realizado o depósito relativo a 2½ por cento do valor do orçamento, que terá de ser reforçado pelo pretendente escolhido pela junta, para perfazer 5 por cento do mesmo preço.

Aldonã, 15 de Julho de 1962. — O Presidente, *José Filipe Lobo*.

Junta da freguesia de Cudném

27 No terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, serão levadas à praça no local de trabalho da supradita junta as seguintes avenças:

Reparação e construção da estrada, pelo prego de Rps. 565/-;

Despesa de iluminação pelo preço de Rps. 250/-.

Os pretendentes poderão verificar as condições e a estimativa no local da mesma junta. Não sendo levadas à praça nesse dia, as referidas avenças serão levadas pela 2.ª vez no domingo imediato pelas mesmas horas e no mesmo local.

Cudném, 1 de Julho de 1962. — O Secretário, *Madeva Loximona Molico*.

Visto. — O Presidente, *Xambá Rauli Sinai Amoncar*.

«Devalaia»**Xri Molicarjuna of Canacona**

28 The members of the above mentioned Devasthan are hereby convened for a meeting at 10 a. m., on the 29th instant, at its Meeting Hall to give their opinion on the following subjects: 1st Approval of last year's receipts and expenses. 2nd Appointment of a peon and fixing his salary. 3rd Uncultivated lands. 4th Alteration of some sections of the rules and 5th Supplementary budget.

Canacona, 15th July, 1962.—The Clerk, *Gopinata Crisna Naique Gauncar*.

Vista. — The President, *Siurama Dessai*.

Devalaia**Xri Molicarjuna de Canácona**

28 É convocada a mazania da sobredita Devalaia, para se reunir em sessão ordinária no dia 29 do corrente, pelas 10 horas, no local das sessões, a fim de tratar dos seguintes assuntos: 1.º Aprovação de folha de receita e despesa do ano findo; 2.º Nomeação de um sipai e o seu vencimento; 3.º Sobre prédios deteriorados; 4.º Alteração de alguns artigos do compromisso e 5.º Orçamento suplementar.

Canácona, 15 de Julho de 1962.—O Escrivão, *Gopinata Crisna Naique Gauncar*.

Visto. — O Presidente, *Siurama Dessai*.

Xri Deus Cudnesvor and its affiliated of Cudnem

29 Notice is hereby given, that on the 3rd Sunday after the publication hereof in the Government Gazette, auction will take place at 10 a. m., at the meeting place of the said Devalaia, for the triennial lease (1963-1965) of the paddy fields, «cashew plantations and borodo», belonging to this Devalaia, as per established bids and terms, approved by the higher authorities.

Cudnem, 10th July, 1962.—The Clerk, *Gonpata Locximona Molico*.

Vista. — The President, *Suria Roulu Molico*.

Private advertisement

30 Notice is hereby given that Herminia Costa Pereira, widow of Roque Floriano Pereira of Nagoa, claiming to be his heiress, wishes to collect from the treasury of the Comunidade of the same village, the unpaid and unprescript dividends, amounting to less than five hundred rupees, which belonged to her deceased husband.

Those who wish to raise objections against her claim, should do so in the respective office, within the time limit laid down by law.

Xri Deus Cudnesvor e suas filiais de Cudném

29 Anuncia-se que a arrematação trienal de 1963 a 1965 dos lâncos das várzeas, «cajual e borodo», da sobredita Devalaia, terá lugar no local das sessões da mesma, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, sob a base de licitação e as condições constantes do cálculo superiormente aprovado.

Cudném, 10 de Julho de 1962.—O Escrivão, *Gonpata Locximona Molico*.

Visto. — O Presidente, *Suria Roulu Molico*.

Particular

30 Herminia Costa Pereira, viúva de Roque Floriano Pereira, de Nagoá, anuncia que na qualidade de herdeira pretende levantar do cofre da comunidade de Nagoá a quantia inferior a 500 rupias de proventos de jonas e outros créditos vencidos e não prescritos pertencentes ao dito seu falecido marido Roque Floriano.

Os que queiram reclamar contra esta pretensão o façam dentro do prazo legal e nas estações competentes.